**EK-1**

**AVRUPA KONSEYİ ANKARA PROGRAM OFİSİ**

***Ceza Adalet Sisteminin Güçlendirilmesi ve Avrupa İnsan Hakları Sözleşmesi İhlallerinin Önlenmesi için Yargı Mensuplarının Kapasitesinin Artırılması Ortak Projesi***

**Tender-CASII-2023- Publication1**.

**DİZAYN, BASKI VE DAĞITIM İŞİ İHALESİ BİLGİ NOTU**

Avrupa Birliği ve Avrupa Konseyi tarafından birlikte finanse edilen “Ceza Adalet Sisteminin Güçlendirilmesi ve Avrupa İnsan Hakları Sözleşmesinin İhlallerinin Önlenmesi için Yargı Mensuplarının Kapasitesinin Artırılması Ortak Projesi” kapsamında çıkılacak ihale kapsamında 3 kitabın dizgisi, basılması ve dağıtılması ve 3 broşürün dizaynının yapılması, dizgisi, basılması ve dağıtılması hizmetleri alınacaktır. Yukarıda belirtilen kitap ve broşürlere ilişkin işler, ihalede LOT 1 ve LOT 2 olarak 2 kısıma ayrılmıştır. Başvurucular dilerse her 2 LOT’a da teklif verebilirler. Her bir LOT için maksimum üç (3) firma ile anlaşılacaktır. Basılacak materyallerin teknik özellikleri aşağıda verilmiştir.

**İş tanımı:**

**LOT1: Dizgi/revize dizgi, basım ve dağıtım (3 kitap)**

|  |  |
| --- | --- |
| **1.Kitap: Avrupa İnsan Hakları Mahkemesi Kararları Işığında Ceza Yargılaması Hukuku Kurum ve Kavramları** | |
| **Tasarıma Bilgi** | Metin |
| **Ebat** | 16 (en) x 24 (boy) cm |
| **Renk** | Kapak ve iç sayfalar- min. 4 renk |
| **İç sayfalar** | 90 gr. Mat kaliteli kuşe kağıdı |
| **Kapak** | 250 gr. Yarı mat kuşe kağıdı, yarı mat kabartma lak |
| **Sırtlık** | Çift tel dikiş (üstten ve alttan) – tutkal ile desteklenmiş |
| **Sayfa Sayısı** | Yaklaşık 450 sayfa ( -/+ 5 sayfa) + kapak |
| **Baskı Adedi** | 2700 adet ( TR) + 3 Blueprint |
| **Gözden Geçirme (Proofreading)** | Metinler üzerinde yazım hataları vb değişikliklerin izle modunda yapılarak düzeltimesi-gözden geçirilmesi |
| **Dağıtım** | 2700 adet: 740 adet Türkiye’nin 81 iline, 150 adet Bölge Adliye Mahkemeleri: İstanbul, Bursa , İzmir, Antalya, Ankara, Konya, Sakarya, Samsun, Kayseri, Adana, Gaziantep, Diyarbakır, Erzurum,Trabzon, Van. 1810 adet Ankara (şehir merkezi). |

|  |  |
| --- | --- |
| **2. Kitap: İnsan Hakları Eğitiminin Değerlendirilmesi ve Etkisi İçin Var Olan Sistemler/Mekanizmalar Hakkında Değerlendirme** | |
| **Tasarıma Bilgi** | Bknz. <https://rm.coe.int/methodology-for-evaluation-of-hr-training-eng-/1680a2732f> |
| **Ebat** | 14,7 (en) x 21 (boy) cm |
| **Renk** | Kapak ve iç sayfalar- min. 4 renk |
| **İç sayfalar** | 90 gr. Mat kaliteli kuşe kağıdı |
| **Kapak** | 180 gr. Yarı mat kuşe kağıdı, yarı mat kabartma lak |
| **Sırtlık** | Çift tel dikiş (üstten ve alttan) – tutkal ile desteklenmiş |
| **Sayfa Sayısı** | Yaklaşık 65 sayfa (-/+ 5 sayfa) |
| **Baskı Adedi** | 200 adet (TR) +2 Blueprint |
| **Dağıtım** | 200 adet Ankara |

|  |  |
| --- | --- |
| **3. Kitap: Avrupa İnsan Hakları Sözleşmesi** | |
| **Tasarıma Bilgi** | Bknz.  <https://www.echr.coe.int/documents/convention_eng.pdf> |
| **Ebat** | 10,5 (en) x 14,7 (boy) cm |
| **Renk** | Kapak - min. 4 renk , iç sayfalar siyah beyaz |
| **İç sayfalar** | 70 gr. Mat kaliteli kuşe kağıdı |
| **Kapak** | 120 gr. Mat kuşe kağıdı, yarı mat kabartma lak |
| **Sırtlık** | Çift tel dikiş (üstten ve alttan) – tutkal ile desteklenmiş |
| **Sayfa Sayısı** | Yaklaşık 65 sayfa (-/+ 5 sayfa) |
| **Baskı Adedi** | 2000 adet (TR) +1 Blueprint |
| **Dağıtım** | 2000 adet Ankara |

**LOT 2: Dizayn, dizgi, basım ve dağıtım (3 broşür)**

|  |  |
| --- | --- |
| **Broşür 1: AİHS m. 6/1 (Adil Yargılanma Hakkı Bağlamında Genel Kural)** | |
| **Tasarıma Bilgi** | Metin- Foto- Tasarım |
| **Ebat** | 3 kırımlı - 40 (en) [10cm her kırıma]- 21 cm (boy) |
| **Renk** | min. 4 renk |
| **İç sayfalar** | 170 gr. Yarı mat kuşe kağıdı |
| **Kapak** | - |
| **Sırtlık** | **-** |
| **Sayfa Sayısı** | Yaklaşık 4 sayfa (-/+2 sayfa) |
| **Baskı Adedi** | 25.000 adet |
| **Dağıtım** | 25.000 adet broşürün, proje ekibinin bilgilendirilmesinden sonra 81 ile dağıtımı olacaktır. |

|  |  |
| --- | --- |
| **Broşür 2 : Şüpheli ve Sanıklara Tanınan Asgari Teminatlar (m. 6/2, 6/3)** | |
| **Tasarıma Bilgi** | Metin- Foto- Tasarım |
| **Ebat** | 3 kırımlı - 40 (en) [10cm her kırıma]- 21 cm (boy) |
| **Renk** | min. 4 renk |
| **İç sayfalar** | 170 gr. Yarı mat kuşe kağıdı |
| **Kapak** | - |
| **Sırtlık** | **-** |
| **Sayfa Sayısı** | Yaklaşık 4 sayfa (-/+2 sayfa) |
| **Baskı Adedi** | 25.000 adet |
| **Dağıtım** | 25.000 adet broşürün, proje ekibinin bilgilendirilmesinden sonra 81 ile dağıtımı olacaktır. |

|  |  |
| --- | --- |
| **Broşür 3: Olay Temelli, Yakalanan Kişiye Haklarını Anlatma** | |
| **Tasarıma Bilgi** | Metin- Foto- Tasarım |
| **Ebat** | 14 (en ) – 21 cm (boy -uzunluk) |
| **Renk** | min. 4 renk |
| **İç sayfalar** | 110 gr. Yarı mat kuşe kağıdı |
| **Kapak** | 200 gr. Parlak kuşe kağıdı, yarı mat kabartma lak |
| **Sırtlık** | Çift tel dikiş (üstten ve alttan) – tutkal ile desteklenmiş |
| **Sayfa Sayısı** | Yaklaşık 10 sayfa (-/+2 sayfa) |
| **Baskı Adedi** | 25.000 adet |
| **Dağıtım** | 25.000 adet broşürün, proje ekibinin bilgilendirilmesinden sonra 81 ile dağıtımı olacaktır. |

**Uygunluk Kriterleri**

* Son 3 yıl içerisinde yayın basımına ilişkin belgelenebilir deneyim;
* Tercihen AB projeleri veya diğer uluslararası projeler için olanlar olmak üzere ilgili basılı materyallerin (kitaplar, kitapçıklar, raporlar, diğer basılı materyaller, vb.) elektronik örneklerinin sunulması

**Değerlendirmeler yapılırken; %20 oranında başvuru dosyasının kalitesi, %80 oranında finansal teklif dikkate alınacaktır.**

|  |  |
| --- | --- |
| **%20 oranında başvuru kalitesi** | **%80 oranında finansal teklif** |
| -Avrupa Konseyinin basım/yayım alanındaki tecrübesine ilişkin sözleşme koşullarını yerine getirebilmesi | Finansal teklifler verilen ücretlere göre değerlendirilecektir |
| -Sunulan örneklerin kalitesi |
| -Başvuru dosyasının kalitesi |

İhaleyle ilgili sorularınızı ihale bitiminden en geç 3 (üç) iş günü öncesine kadar **Questions-CASII-2023-Publication1.** konu başlığıyla[ankara.office@coe.int](mailto:ankara.office@coe.int) adresine göndermeniz gerekmektedir.

İhale sözleşmesini (*Act of Engagement*) hazırlarken fiyatları **Euro cinsinden ve KDV hariç** olarak belirtmeniz istenmektedir

**İSTENEN BELGELER**

* Sözleşme (**Act of Engagement[[1]](#footnote-1)**)belgesinin ilgili yerleri doldurulmuş ve imzalanmış bir kopyası(Ektedir);
* Geçmiş çalışmalara ilişkin örnekler (elektronik kopya);
* Ayrıntılı bir CV (tercihen Europass formatında) veya ihaleye başvuranın uygunluk kriterlerini karşıladığını açıkça gösteren bilgi notu**;**
* Türkiye’deki ilgili Ticaret Odası tarafından verilmiş Ticaret Sicil / Faaliyet Belgesi
* Tüm ortakların ve yönetim kurulunun listesi (yalnızca tüzel kişiler için).

İhale belgeleri **27 Şubat 2023 Pazartesi** günü Türkiye saati ile 09:30’a kadar e-mail adresimize Tender-CASII-2023- Publication1 konu başlığı ile gönderilmelidir. İhale sözleşmesi imzalanmalı ve kaşelenmelidir, aksi takdirde başvuru ihale dışı sayılacaktır. Fiyatlandırma bölümleri, birim fiyat ve toplam tutarlar dahil okunaklı şekilde doldurulmalıdır. Başvurunun aşağıdaki mail adresi dışında başka bir mail adresine gönderilmesi ve / veya başka bir mail adresinin bilgi kısmına eklenmesi (cc yapılması) de ihale dışı kalmaya neden olacaktır.

**Başvuru ve Sorular için E-mail adresi:** [ankara.office@coe.int](mailto:ankara.office@coe.int)

1. Sözleşme belgesinin tümü (tüm sayfaları) doldurulmalı, imzalanmalı ve taranmalıdır. Taranan Sözleşme, ayrı ayrı sayfalar hâlinde (tek bir e-postada) ya da tek bir dokümanda birleştirilmiş hâlde gönderilebilir; ancak, tek bir dokümanda birleştirilmesi tercih edilir. Taranan tüm belgeler için .pdf dosyaları tercih edilir. [↑](#footnote-ref-1)